

第五十二届常会

议程项目 10

(GC(52)/21)

2009 年经常预算拨款

2008 年 10 月 3 日第七次全体会议通过的决议

大会，

接受理事会关于 2009 年国际原子能机构经常预算的建议^{1/}，

1. 拨款 296 313 702 欧元（按 1.00 美元兑 1.00 欧元汇率计^{2/}）作为 2009 年原子能机构经常预算费用的业务和经常性部分，分列如下^{3/}：

	欧元
1. 核电、燃料循环和核科学	28 737 814
2. 促进发展和环境保护的核技术	32 862 865
3. 核安全和核保安	23 681 676
4. 核核查	117 150 480
5. 政策、管理和行政	75 050 660
6. 促进发展的技术合作管理	16 307 161
主计划小计	293 790 656
7. 为其他单位有偿工作	2 523 046
总计	296 313 702

^{1/} 见 GC(52)/5/Rev.1 号文件。

^{2/} 参见 GC(51)/2 号文件“概述”第 33 段。

^{3/} 拨款科目 1-6 表示原子能机构的主计划。

各拨款科目金额将按照附件 A.1 所载调整公式进行调整，以考虑该年度的汇率变动；

2. 决定上述拨款的经费，在扣除

- 为其他单位有偿工作所得收入（科目 7）；和
- 其他杂项收入 4 482 000 欧元（相当于 3 363 600 欧元加 1 118 400 美元）

后，由各成员国根据大会 GC(52)/RES/ 号决议所确定的分摊比额表缴纳的会费提供。按 1.00 美元兑 1.00 欧元的汇率计，本部分会费总额为 289 308 656 欧元（232 665 100 欧元加 56 643 556 美元）；

3. 拨款 5 533 934 欧元（按 1.00 美元兑 1.00 欧元汇率计）作为 2009 年原子能机构经常预算基本投资部分的费用，分列如下^{4/}：

	欧元
1. 核电、燃料循环和核科学	51 050
2. 促进发展和环境保护的核技术	193 990
3. 核安全和核保安	112 310
4. 核核查	3 367 074
5. 政策、管理和行政	1 489 710
6. 促进发展的技术合作管理	319 800
总计	5 533 934

各拨款科目金额将按照附件 A.2 所载调整公式进行调整，以考虑该年度的汇率变动；

4. 决定上述拨款的经费由各成员国根据大会 GC(52)/RES/ 号决议所确定的分摊比额表缴纳的会费提供。按 1.00 美元兑 1.00 欧元的汇率计，本部分会费总额为 5 533 934 欧元（4 027 473 欧元加 1 506 461 美元）；

5. 授权总干事：

- (a) 承付 2009 年经常预算所拨款项以外的支出，但是所涉任何工作人员的相应薪酬和所有其他费用必须全部从销售、为成员国或国际组织工作、研究赠款、特别捐款或 2009 年经常预算以外的其他来源的收入中支付；
- (b) 经理事会核准，在上述第 1 段和第 3 段所列任何科目之间调拨资金。

^{4/} 拨款科目 1—6 表示原子能机构的主计划。

附 件

A.1 2009 年经常预算业务和经常性部分拨款

按欧元计算的调整公式

	欧元	美元
1. 核电、燃料循环和核科学	22 527 494 + (	6 210 320 /R)
2. 促进发展和环境保护的核技术	26 324 010 + (	6 538 855 /R)
3. 核安全和核保安	18 262 792 + (	5 418 884 /R)
4. 核核查	91 470 104 + (	25 680 376 /R)
5. 政策、管理和行政	64 164 417 + (	10 886 243 /R)
6. 促进发展的技术合作管理	13 279 883 + (	3 027 278 /R)
主计划小计	<u>236 028 700 + (</u>	<u>57 761 956 /R)</u>
7. 为其他单位有偿工作	<u>1 946 827 + (</u>	<u>576 219 /R)</u>
总计	<u>237 975 527 + (</u>	<u>58 338 175 /R)</u>

注：R 是 2009 年期间联合国美元兑欧元的平均汇率。

附 件

A.2 2009 年经常预算基本投资部分拨款

按欧元计算的调整公式

	欧元		美元
1. 核电、燃料循环和核科学	33 744	+ (	17 306 /R)
2. 促进发展和环境保护的核技术	128 227	+ (	65 763 /R)
3. 核安全和核保安	74 237	+ (	38 073 /R)
4. 核核查	2 300 316	+ (	1 066 758 /R)
5. 政策、管理和行政	1 316 018	+ (	173 692 /R)
6. 促进发展的技术合作管理	174 931	+ (	144 869 /R)
总计	4 027 473	+ (	1 506 461 /R)

注：R 是 2009 年期间联合国美元兑欧元的平均汇率。